Сопственик куће .....
Sopstvenik kuće

Његов стан .....
Njegov stan

Хотел .....
Hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено има мужа и девојачко породично име. — Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime.	Шлоун Маја
Занимање — Zanimanje	гим. мат. трг. сн. девојачко
Држављаиство — Državljanstvo	удј.
Народност — Narodnost	јеврејка
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	13-XI 1919
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	Карановуково
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Омолки
Брачно стање — Bračno stanje	удова
Вера — Vera	Мојсијева
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме. — Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime.	Александар Леона Рајх
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез. — Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez.	из Новог Сада

Жена и деца испод 18 година: — Žena i deca ispod 18 godina:

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	Мушко Muško	Женско Žensko	Дар, месец и год. рођења Dan, mesec i god, rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА
NAPOMENA

Станар — Stanar

.....

(датум)
(datum) .....

(место)
(mesto) .....

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

.....

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ БЕОГРАДА

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oči		уста usta		нар. знаци nar. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	УЛИЦА — ULICA	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
9-XII-46	Проте Матеје	50	Вуковић		
3-III-47	Змаја од Новог	1.	Стојан Завиш	8-VII-47	Нови Сад

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ БЕОГРАДА